

СВОБОДА
Український щоденник
FOUNDED 1954
Ukrainian newspaper published daily except Sundays, Mondays & holidays (Saturday & Monday issues combined) by UKRAINIAN NATIONAL ASSOCIATION, Inc., 51-53 Grand St., Jersey City, N.J.
Second Class Postage paid at the Post Office of Jersey City, N.J. Accepted for mailing at special rate of postage provided for by Section 1103 of Act of October 3, 1917 — authorized July 31, 1918.
Subscription Rates: One year \$12.00; six months \$6.25; three months \$3.25. — Jersey City and Foreign Rates: One year \$14.00; six months \$7.50; three months \$4.00. For UNA members monthly 65¢.
Продовження: На рік \$12.00; на пів року \$6.25; на три місяці \$3.25. — Для членів UNA: щомісячно \$0.65.
Адреса: "СВОБОДА", P. O. Box 346, JERSEY CITY 3, N.J.

Висновки Сіння

Цьогорічне відзначення Сіння Років належить до однієї з найбільш успішних акцій, проведених в наших громадах, нашою американсько-українською спільнотою, як цілістю. Це треба сказати, зокрема, щодо відзначення цих роковин на загальноамериканському тлі. Очевидно, на першу увагу заслуговує відзначення роковин 22-го Сіння в Конгресі З'єднаних Штатів.

22-го Сіння, отже в той самий день, в якому 44 і 43 роки тому в столиці України, Києві, проголошено незалежність і соборність Української Держави, засідання обидвох Палат Конгресу, Палати Представників і Сенату, започатковано молитвами, проведеними українськими католицькими і православними священниками. Описи, зокрема, в Палаті Представників, однодушно признаючи собою часу на заваги законодавця з приводу проголошення української державної незалежності. Першим виступив із цієї заваги конгресмен Фред із Пенсильванії, і описав десятки конгресменів однієї за однією просили толочу і аселованні свої думки. Понад 70 конгресменів і сенаторів говорили на цю тему, і коли б їхні заваги зібрати в одну книгу, що в минулих роках і робив наш Український Конгресовий Комітет, то можна було б мати одні з найбільш пророческих документів американської публічної опінії в користь українського визволення, себто в користь того українського перерішення, що його вчинив своєю волею і силою український народ 44 роки тому.

До цих заваг конгресменів і сенаторів можна додати ще десятки прокламацій, що вони губернатори штатів і посадились міст проголошували 22-го Сіння Днем Української Незалежності, закликаючи населення тих штатів і міст сядитися в той день із своїми співгромадянами українського роду у відзначенні тих великих роковин.

Коли заважити, що акція саме такого відзначення роковин української державної незалежності почалася на ширшу скало не більше, як десять років тому, то треба признати, що за той час українці української правди виколобили такі великі заглибини в загальноамериканській неспокійності щодо України, її минулого і теперішнього. Відомо, що заохоту до зголошення своїх заваг на тему роковин проголошення української незалежності одержали законодавці від голови УККомітету. Але, щоб такі заваги висловити, кожний з цих законодавців такий мусів справити заінтересуватись дитицею, мусів познайомитись з відповідними матеріалами, заглянути до відповідної книжки чи списати відповідного фахівця. А кожний з цих законодавців репрезентує десятки й сотні тисяч, а сенатори — мільйони виборців. А зтім, не було б важко підрахувати це на підставі аналізу виборів. Тому черговим кроком у поширенні української правди мало б бути домагання, щоб наш ак заадамо меперерішенням і супроти понелонних, але дуже перерішенням і супроти понелонних державний департамент прибувся не тільки до своїх більше чи менше сумнівної вартості, «спеці», але й до голосу народу, до публічної опінії.

Це — одне з найбільших і найтрудніших завдань УККомітету. В його зусиллях пробити бодай мале виконце для зрозуміння української визвольної справи в державному департаменті акція, зв'язана з роковинами 22-го Сіння в наших громадах, дуже помагає. Все ж таки це далеко не все зроблено. ...ам треба — кажучи словами поета — лупати ту скалу не тільки 22-го Сіння, але — кожного дня. До найбільш завадливої і цих неможливостях ділянки належить, на жаль, досі майже нікого не зацікавлення американськими партіями. Ми так захоплюємось власним партійництвом, але рідкочасно не маємо зрозуміння до тих можливостей, які давала б нам наша активна участь в американських партіях. Якщо б ми мали в кожній громаді наші демократичні і республіканські йдоби, якщо б брали через ці клуби активну участь в кожній виборчій кампанії і ці клуби та кампанії відповідно використовували для ширення української правди, наші успіхи були б незрівняно більші.

Це — тільки частина наших «нових обрпів». Їх далеко більше. І ми завжди повин-

ні про це пам'ятати, підсилюючи нашу діяльність. Якщо десять років зусиль в Конгресі дали в результаті Сіння Український День в Америці, то поширення цих зусиль на інші ділянки дасть в результаті Сіння Український День і в самій Україні.

Ясні промені над чорним континентом

Приймаючи конголезького прем'єра Сиріла Адулі заступав на американському форумі проблему Африки, при чому склалось так, що з цією подією збіглося кілька інших цікавих споріднених фактів. І всі вони в сумі приводять до висновку, що червона зірка, яка засяяла була над африканським континентом — значно зблила. Множиться відради познати, що пераєси успіхи довго їй давали приготування Московію комуністичного наступу на Африку остаточно сніжачись повною поразкою.

Націоналістично-визвольний рух в африканських країнах, що перебували в колоніальному стані, давав вирішальну нагоду для більшовицької демагогії. Вона підсичувала той націоналізм і в'язала питання політичного визволення з під колоніального правління з комуністичною негатию і нагальною раптовою і насильною ліквідації білої економічної супрематії, перебрания в автономні руки всього білого майна, винищення білих не тільки з їхніх домів, але з цілого африканського континенту. Ця демагогічна агітація мала початковий успіх: адже підхопив її перший прем'єр конголезької держави Патріс Лумумба, і пошла загроза, що Конго стане фортецею і центром комуністичного руху на всю Африку. Розвиток подій пішов іншим шляхом. Протра советського ставлення в Конго Антуана Гізенти в боротьбі за владу, гострий виступ прем'єра Конго Адулі проти конголезької політики СССР на терені Об'єднаних Націй і насильство цього виступу компромісний більшовицький на останньому засіданні Ради Безпечки ООН — це були останні докази еволюційного звороту «направо», що його переходить тепер Конго.

Але цей зворот у сторону вільного світу і відворот від комуністичної демагогії ще яскравіше проявився на конференції 20 спершу міністрів закордонних справ, потім прем'єрів і голів африканських держав в Лігосі в Нігерії. Вони висловились вразливі проти продовжування антиколоніального дурілля, бо — мовляв — «епоха колоніалізму насправді вже минула», і за конструктивну працю над внутрішньою монополізацією в нових африканських державах. Конференція в Лігосі виявила перед цілим світом, що величезна більшість африканських держав — за помиркований курс в закордонній і у внутрішній соціально-економічній політиці. Лунали там гріди докори на адресу урядів тих молодих африканських країн, які, тавруючи європейський колоніалізм та імперіалізм, самі виявляли подібні тенденції супроти своїх королівських сусідів: не був недвозначний нагик на «наполеонівську» амбіцію ганського президента Квеме Нкрума, — на подібні тенденції сьпстського президента Гамалі Насерра, на захіпання Марокка на Мавританію, на перетворення Ганей Секу Туре в комуністичну економічну колонію і на узаєднювання від тих дужчих держав молоді держави Малі, вислідок їх конфлікту з сусіднім Сенегалом. Але ж протра Насерра в його акції «собирання арабських земель» під своєю «високою рукою» і щораз реальніша можливість конфедерації Лівії, Марокка, Тунісії і Алжиру в тісній співпраці із Заходом — нівелює соєстемні плани і впливи.

Хоч африканські країни все ще не розуміють суті советського колоніалізму, зторийний розум таки в них перемагає. Неможливо, щоб вони не адавали собі справи з того, що не глум над африканцями, коли в ролі протекторів португальської колонії Анголи виступили в Об'єднаних Націях представники підсоеєстських колоній Польщі і Волгарія! І тому африкансько-азійські країни відкинули радикальну резолюцію тих советських сателітів. Повагу їй перевагу здобувають собі в Африці помірковані муринські й арабські голоси, а демагогі знаходиться у відступі.

ПАРИЖ ПІД НАГЛЯДОМ ПОЛІЦІЇ

Париж. — Сюди підсичено ще кілька тисяч мобільної поліції, в тому числі 400 мотоциклістів, завантажених в контрольовані шляхи до міста і з міста. За кілька днів проведено контролю 10 000 автомашин, що разом дає суму 30 000 осіб. Вислід? — Власники ніяких підозрілого не знайдено, бомбоних атак стало депо менше, але вони не припинилися.

Ліва преса знову кричить про те, що права диверсія має спільників у поліції й у всіх урядових установах, бо ж — на думку лівих — голісти такі в основному складаються з людей із фашистськими симпатіями. Так воно чи не так, але, поза арештами кількох сотек з-поміж відомого активу правих організацій, ОАС не зазнала значнішого удару ні в метрополії, ні в Алжирі.

Отже, положення доволі серйозне, і уряд занепокоєний. Внаслідок останнього вибуху на підозрі будинку міністерства закордонних справ згинула Вогу духа винна людина, звичайний працівник відділу експедиції, і поранено коло 30 осіб — урядовці, машиніст і т. п. Це викликало обурення широкого загалу й запити: як же до цього міг уряд допустити, витрачаючи гроші на збільшення числа поліції?

Такі питання, як відомо, не підносять престижу того, до кого вони відносяться. Уряд виявляє добру волю, провадять контролю, про яку була мова на початку, але добується успіху в своїх заходах по-кино не може. Та й розгортання акції проти своїх же громадян, яких не називає агентами чужої держави, як називають комуністів, не йде по лінії дії де Голля, не відповідає його стилеві.

Де Голь прийшов до влади, щоб усунути небезпеку громадянської війни, щоб гарантувати єдність французької нації. На жаль, саме за його влади появились барикади і вибухнув путч генерала. Але він не може зрентися намагання зберегти єдність нації, що вважав за своє життєве завдання.

На 15-го лютого заповіди промову де Голля. Можна бути певним, що в цій промові він не скаже, що ось завтра будуть проведені широкі репресії проти ОАС. Скорше він скаже щось про переговори з підпіллям. У марокканській пресі появились листки про те, що де Голь звернувся з особистим листом до провуду йдоби, в якому закликає його якнайшвидше припинити війну, бо він буде змушений в іншому випадку сам вийти ініціативу. Не важко вгадати, яка це може бути ініціатива: поділ Алжиру і перетворення населення із зторяненням зони європейської і зони мусульманської.

Це була б найгірша розп'язка, і то лише тимчасова, бо годі собі уявити, щоб така зона могла втриматись серед мусульманського моря. А до того ж в ній мали б залишитися ті мусульмани, які цього хочуть, які «почувають себе зв'язаними з Францією», як казав свого часу де Голь.

Залишилося б їх багато, бодай відомо з історії, що люди переселяються неохоче. Але це не значить, що мусульмани залишаться, не будуть наставлені вороже до французів, не будуть кидали бомб або бодай співпрацювати з підпіллям, що поведло б тоді в тієї європейській зоні таку акцію, яку ведуть араби в Палестині.

Але Ізраїль тримається, — заявляють прихильники поділу Алжиру. Так, Ізраїль тримається, але це — аніжак, який підтверджує правило.

Недавно один французький щоденник прівів інтерв'ю з

Михайло Трошук, Шикаго, Ліліяно

ФЕДЕРАЛЬНІ ПОДАТКОВІ ЗВІТИ

(Що треба мати на увазі при автооценці так званого «Дікки Тейс Рітери»)

5. Що і в якій спосіб треба подати з доходу будинку в податковому звіті

Для кращого пояснення дамо приклад. Снарядно, що ви є власником триповерхового трижильного будинку, який ви набули 2-го січня 1961 р. Далі, приймаємо, що ви заплатили за цей будинок \$30 000 і що рентували два мешкання, одержуючи місячно по \$80 за кожне мешкання. Ваш прихід з ренту за минулий рік дорівнював \$1 920. Ваші витрати, зв'язані з будинком, були наступні:

- 1) Податок від реальності — \$ 450.00
- 2) Відсотки від моргеджу — \$ 900.00
- 3) Аскурація (на один рік) — \$ 60.00
- 4) Вода для будинку — \$ 30.00
- 5) Опал вашого мешкання — \$ 150.00
- 6) Газ, ужитий на опгрівання води для будинку — \$ 60.00
- 7) Малювання вікон (три поверхи) — \$ 90.00
- 8) Напрала ганку (напальний ремонт, переведення у першій половині січня) — \$ 600.00
- 9) Електричні напрала (переведення в частині будинку, що рентується) — \$ 60.00

Разом витрати за 1961 рік — \$ 2 430.00

Які з цих витрат можете ви відігнати від приходу з будинку?

Поки приступимо до цього, мусимо взяти під увагу ще одну витрату, що її ви не оплатили, як такої, а саме — амортизацію будинку. Для кращого зрозуміння ця витрата є не що інше, як відписання певної суми вартості будинку. Податковий закон змушує відігнати річно встановлену амортизацію з тієї частини будинку, що рентується.

Щоб осягнути суму амортизації, треба взяти до уваги ціну реальності, як також амортизаційний період. В нашому прикладі ми взяли вартість будинку \$30 000, а амортизаційний період приймемо 30 років.

Маючи ці дані, суму амортизації отримаємо в такий спосіб:

Вартість будинку, включно з землею	\$ 30 000.00
Вартість землі (земля не амортизується і тому вартість реальності поміншється) в нашому прикладі встановимо на суму	\$ 3 000.00
Вартість будинку, крім землі	\$ 27 000.00
3 відсотки від вартості будинку, крім землі, тобто один поперх, який ви самі займаєте, або	\$ 810.00
Вартість двох поперхів, що підлягає амортизації, становить	\$ 18 000.00
Амортизація за 1961 рік — \$18 000.00: на 30 років дорівнює	\$600.00

Іншими словами, земля не підлягає амортизації тому, що не нищиться, як також не амортизується наше мешкання, бо за нього ви не отримуєте ренту. Згідно з податковим законом, амортизацію можна відписувати тільки з тієї частини майна, яке ви набули на те, щоб приносити вам дохід. Час амортизації можна встановити на основі таблиці опрацьованої податковим урядом, однак платники податку можуть також встановити амортизаційний період. В загальному амортизація житлових будинків розкладається на час від 20 до 50 років.

А тепер проаналізуємо в де-

таллах усі витрати, зв'язані з будинком, і у висліді отримаємо чистий зиск чи втрату, що має бути включена до податкового звіту за минулий рік.

1) Податок від реальності — \$450.

З цієї суми ви можете відігнати від річного приходу з ренту 2/3 або \$300 тому, що ви рентували 2/3 будинку. Опан, ви також можете додати 1/3 або \$150 до окремих витрат, якщо сума окремих витрат, включаючи \$150, перевищує 10% від валового всього річного доходу. (Про це мова буде в розділі 3-му).

2) Відсотки від моргеджу — \$900.

З цієї суми ви можете відігнати від річного приходу з ренту 2/3 або \$600, а 1/3 або \$300 можете додати до ваших окремих витрат, якщо сума окремих витрат, включаючи \$300, перевищує 10% від валового всього річного доходу (подібно до попереднього опису з податком від реальності).

3) Аскурація — \$60

Тільки 2/3 або \$40 ви можете відігнати від річного ренту.

4) Вода для будинку — \$30. Тільки 2/3 або \$20 ви можете відігнати від річного ренту.

5) Опал вашого помешкання — \$150.

Цю суму ви не можете відігнати від річного ренту тому, що покриття витрат за опал вашого власного мешкання не йде на рахунок тієї частини будинку, з якої ви отримуєте ренту.

6) Газ на опгрівання води для будинку — \$60.

Тільки 2/3 або \$40 ви можете відігнати від річного ренту.

7) Малювання вікон в цілому будинку — \$90.

Тільки 2/3 або \$60 ви можете відігнати від річного ренту.

8) Капітальний ремонт т. зв. ганку — \$600.

З огляду на те, що ця сума є великою витратою у відношенні до річного приходу з ренту, на основі податкового закону ви не можете відігнати від річного ренту 2/3 або \$400, а мусите цю суму відігнати щорічно пропорційно до встановленого амортизаційного періоду. Згідно з законом, якщо цей ганок без дальших капітальних ремонтів служив тим довго, як будинок, період амортизації в нашому прикладі становитиме 30 років. Однак, платник податку може встановити короткий амортизаційний період і в нашому прикладі визначимо його на 20 років. Отже амортизація ганку винеситиме \$20, 1/20 з \$400. Хоч 1/3 з \$600 або \$200, що відноситься до поверху, де ви мешкаєте, не відігнється як з іншими витратами, що відносяться до вашого мешкання, дуже важливо, щоб власник податку про ці речі пам'ятав, що при продажі будинку це береться під увагу. (Про це мова буде на іншому місці).

9) Електричні напрала, переведені в мешкання, що рентується — \$30. Цю суму ви відігнате від річного приходу з ренту вповні, бо ця витрата відноситься до тієї частини будинку, яка приносить вам дохід.

10) Інші дрібні витрати для будинку — \$60.

Пропорційно 2/3 або \$40 ви можете відігнати від річного ренту.

З повнішого аналізу витрат, підсумовуючи витрати, зв'язані з рентованою частину бу-

Річний прихід з ренту \$1 920.00
Дозволені витрати — \$1 750.00
Чистий зиск за 1961 р. \$ 170.00

Суму \$170 ви додасте до інших ваших приходів з праці, відсотків від ощадностей та ін. і від загальної суми всіх ваших приходів обчислите податок, ввавши до уваги стандартне відігнення 10%, але не більше ніж \$1 000, або окремі витрати, якщо в загальній сумі вони перевищують 10% від річного доходу, як такоке число осіб на удержання.

Якщо «Діккі» становлять складову частину модерної літератури, якщо це єсть щось, органічно зв'язане з нею, то проти цієї літератури треба виступити з повною рішучістю. Більше, як п'ятдесят років тому, один із тогочасних українських письменників, пошавши під вплив старшобратської моди, спробував був запровадити до нашої літератури тематику, що стояла надто близько до сексуально-го життя. Але українська громадність цю спробу відразу

О. Кобиця

НА СМЕРТЬ НАЧАЛЬНОГО ПЛАСТУНА ОХОГО-ЛЕВА

Не вірте, що його нема:
Він був, він є, він буде жити,
І навіть духа смерті сама
Везила Дух його згасити.

Ідуть загони пластунів
Походом лицарським, сталевим
Та це ж — сини його синів,
Живі, паткнені Сирим Левом!

Сьогодні — просто юнаки,
В наші — муралі неоміні,
А завтра — будуть це полки,
Врягати, армії незомні,

Оті, що підуть у бої
За батька, матір, за дитину,
Що понесуть життя свої
За Рідну Землю — Україну!

Ідуть пластуники — мак цвіте,
Буває молодість у грудях...
То ж гордість наша, слава йде,
Майбутнє наше в нових людях!

Не вірте ж, що він кинув нас:
Увесь цей світ-такій митини,
А в кожній кроці пластуна —
Живий Дух Лева немирущий!

31. I. 1962.

ЛИСТ ДО РЕДАКЦІЇ

СПОГАДИ З НАШИХ ВИЗВОЛЬНИХ ЗМАГАНЬ

Наша преса друкує доволі багато спогадів колишніх учасників наших визвольних змагань. Є це згадки про творення різних військових вих формаций, про бойові дії і ін. Багато з цих спогадів мають літературну вартість, а всі — історичну, бо це пишуть учасники подій. Наші успіхи, а також і похибки з цих часів мають і матимуть вплив на творення світогляду нашої молоді і грядучих поколінь. Та до ж — усі ці матеріали друковані у щоденниках чи тижневиках, є ефемеридами, бо прочитаний часопис іде в сміття і хіба тільки в авторів чи в редакційних архівах залишаються цей надрукований спогад. А шкода, щоб ці матеріали безслідно пропадали!

Варто пригадати, нашим видавництвам, у першу чергу «Червоний Калин», чи не треба було б збирати ці матеріали і видавати книжками. Я знаю, багато читачів цих моїх заваг покладають голову і скажуть: «А хто ж дасть гроші на видання, хто купуватиме ті книжки і хто буде їх читати?» Це живе не-мала громада українців наших визвольних змагань, багато з них зацікавиться такими спогадами та купуватиме книжку, йде тільки про вклад гроша на видання. Але й це не є безвідкладна справа і, можливо, в добрій волі та охоті, можна розв'язати. А може знайдеться між нами другий Дмитро Микитюк з Вінниці, який у виданні вклав гроші у видання двох томів прихильників до історії УГА.

О. З.

динку, матимемо такий вислід:

1) Податок з реальності	\$ 300.00
2) Відсотки від моргеджу	\$ 600.00
3) Аскурація	\$ 40.00
4) Вода	\$ 20.00
5) Газ	\$ 40.00
6) Малювання вікон	\$ 60.00
7) Амортизація ганку (два поверхи)	\$ 20.00
8) Електричні напрала	\$ 30.00
9) Інші витрати	\$ 40.00
10) Амортизація будинку (два поверхи)	\$ 600.00
Разом	\$1 750.00

Річний прихід з ренту \$1 920.00
Дозволені витрати — \$1 750.00
Чистий зиск за 1961 р. \$ 170.00

Суму \$170 ви додасте до інших ваших приходів з праці, відсотків від ощадностей та ін. і від загальної суми всіх ваших приходів обчислите податок, ввавши до уваги стандартне відігнення 10%, але не більше ніж \$1 000, або окремі витрати, якщо в загальній сумі вони перевищують 10% від річного доходу, як такоке число осіб на удержання.

Якщо «Діккі» становлять складову частину модерної літератури, якщо це єсть щось, органічно зв'язане з нею, то проти цієї літератури треба виступити з повною рішучістю. Більше, як п'ятдесят років тому, один із тогочасних українських письменників, пошавши під вплив старшобратської моди, спробував був запровадити до нашої літератури тематику, що стояла надто близько до сексуально-го життя. Але українська громадність цю спробу відразу

мусь обурювалися, другі сміялися, треті іронізували, четверті похизували, а п'яті захоплювалися, впоїли: «Екде поезія!» А тепер вона загнала задалеко далеко, і вже треба кричати.

Якщо «Діккі» становлять складову частину модерної літератури, якщо це єсть щось, органічно зв'язане з нею, то проти цієї літератури треба виступити з повною рішучістю. Більше, як п'ятдесят років тому, один із тогочасних українських письменників, пошавши під вплив старшобратської моди, спробував був запровадити до нашої літератури тематику, що стояла надто близько до сексуально-го життя. Але українська громадність цю спробу відразу

мусь обурювалися, другі сміялися, треті іронізували, четверті похизували, а п'яті захоплювалися, впоїли: «Екде поезія!» А тепер вона загнала задалеко далеко, і вже треба кричати.

Якщо «Діккі» становлять складову частину модерної літератури, якщо це єсть щось, органічно зв'язане з нею, то проти цієї літератури треба виступити з повною рішучістю. Більше, як п'ятдесят років тому, один із тогочасних українських письменників, пошавши під вплив старшобратської моди, спробував був запровадити до нашої літератури тематику, що стояла надто близько до сексуально-го життя. Але українська громадність цю спробу відразу

(Кінець)

С. Риндик

ТРИ ПІСНІ ПРО НЕВІРНЕ КОХАННЯ

Називається ця збірка, на думку авторки, дуже оригінально, а на нашу, досить фігуровато: Руба і розмір. Та й фігури в області культурного слова виглядають зовсім убого і доволі не свідчать про якусь винахідливість чи гостроту розуму, не кажучи про те, що не завадило оригінальність буває цинічним янцем і не завжди відзначають вона а-

кусь вартість. Здається, найбільшою оригінальністю визначаються злодії. Вони дуже часто приходять на такі змисли помисли, що чесний людина ніколи ані на ум не спадає.

Шкода питатися, чому авторка дала таку назву своїй збірці, бо кожна мати має право назвати свою дитину так, як їй подобається. І про-

ти цього ніхто не може протестувати. Може тільки спитатися чи навіть реготатися, коли та назва здається йому смішною як дурною. На це маємо повне право в умовах демократії. Так само шкода питатися, чому свої «рубичі розміри» Емма Андієвська надрукувала у формі віршів. При чому тут вірші? Це жок на хіба пояснити тим, що авторка хотіла повною мірою використати волю друку. Але зробила це зовсім неоригінально. Можливо теж, що в слово «вірш» вона вклала якесь своє розуміння, бо її вірші не мають нічого спільного з нормальними віршами і можуть бути названі цю найбільше недовіршиками чи павіршами

Степан Куромас

ШІНКАГОВСЬКА ХРОНІКА

Свято 22 січня відзначила наша громада окремою Академією в неділю 21-го січня. Обидві місцеві центральні організації Об'єднання і Ліга договорилися так, що двоє свят не було. Відкохалося, «політичні», улада охота, у людей, тому нема каяти, і легше договоритися! Перш за все нема за що боротися, а як і виграв декілька акнебуду сторона, то це є «Пірова перемога». Людей збиралося, але замало як на велику громаду. Святочний реферат мав ред. В. Душин. В його промові, що торкалася відомих історичних подій 22 січня 1918 і 1919, цинізм був його перегляд політики американського державного департаменту, що у відношенні до українців, як казали колись: «...хотіли б і бойся!» Хор «Сурма», під кер. Ю. Яримовича, солістка І. Мацюк, «Нова Сцена» під кер. Ємілі Кулик своїми виступами додали тій імпресії поваги і краси. Як шороку ухвалено відповідати резолюції, які мають вислати сенаторам і урядовим чиновникам. Та, на жаль, ми, українці, дійшли в Америці до того, що офіційні кола не розуміють справи України. Не помагають видно ні проголошення посади міст ні губернаторів.

На імпресії були теж репрезентанти повновладних народів, від яких промовляв болгарин інж. Овчаров по болгарськи.

Збори відділів УНСОУ виявляли цього року більше оживлений характер. Причиною є будуча ювілейна Конвенція УНСОУ. На зборах, на яких я мав нагоду бути, видно було підйом духу і радість з минулорічних успіхів УНСОУ. Не було жадних революційних змін уряду, зокрема, коли ходили про пост фінансового секретаря, який є все найважливішим в системі відділів. Для приміру наведу Б-во с. Юрія 379-ий Відділ УНСОУ. Минулого року Відділ, а відкритості його секретар М. Семків здохнув 76 років, але Відділ збільшився лише на 18 членів. Причина — суспенза і інші нещасть. Відділ цей був першочислом в 1960 р. з цього року ця честь вернується назад до 423-го Відділу пораз другий. Перехідний прапор округу як теж другий прапор уфундований УНСОУ для змагання округ, перебрало теж до того Відділу, як до першочислу округу і Америки! На зборах 379-го Відділу ухвалено \$250 на народні цілі. Збори мило проводив інж. Голіаш. Вибрано трьох делегатів і нового президента п. Марчука, що секретарював на зборах. Відділ числить тепер 1596 членів.

Різдвяні святничі карточки, що їх річно одержують, є гарною звичкою, традицією і милою несподіванкою. Святковими карточками і желаннями держаться контакт з приятелями. Шінкагівська хроніка і я особисто одержав сотні таких милих карточок. Та щойно кинув я на пошту сотню таких карточок, свіжі прибували. Не було змоги деяким приятелям пожелати, а деяким було б уже запізно. Не відповів я навіть Союзівці і дийкарям Слободанові й Квасові за святничі і новорічні побажання та запрошення на «Свиту Вечерю». Вони

треба і зовсім правильно організований український світ в Америці признає для нього кола. Але резолюції декілька у нас йдуть до архіву. Але є в нашому місті і такі організації, що збирають кола для ЗУАДК на списки, хоч кола йдуть не ходять.

Малахія Вечір мав у нашій громаді все велику популярність, має її і тепер. Завдяки Малахії Вечір у нашій громаді стріли, що приїхали по першій війні з України і Чехословаччини. Звідки назва Малахія? Стріли, а відтак і інші організації, зокрема відділ УНСОУ влаштували Малахія Вечір, що був подібний до староручинського. Була якась програма, була мова про Малахія, дивно і Малахія господарював. Виступав старий рік у власній особі, що промовляв з народом і вчиняв діла свої. Був і новий, що мало говорило, бо ще до сил не дійшов, деклямував лише свою програму. Все те відійшло. Взяв за першу чергу: У нас було кілька таких вчорішнього і нового стіло. Всі вони заслуговали на назву моворічної забави, бо з Малахія нічого спільного не мали. Деякі з Малахія були дуже виставні. Значить, гідно шинкагівці стрічали новий рік. Добрубу в нашій громаді доказує, що УНСОУ має тут добре поле до діяння, бо люди гроші мають. Інші, як от Малахія МУН, організації молоді, що відкохуються і починає поростати в пір'я, мала більше український характер чим «Малахія» новорічухи. Був там виступ українських танків, танцювальної групи МУН в українських костюмах, виклад про ролі українських танків і спільна вечеря. Все те коштувало учасників менше, хоч мали всього до напів включно подостатком, все за \$10, разом зі вступом. Що було у нас так багато «Малахія», бо наші на Шінкаго Падіві в домі УНСОУ (перший раз в історії громади), — треба зазначити дім календарям. Пересичений громадянин не знає, до якої групи себе зачислити. Йти з дітьми, що чекають на «Криску», чи йти з традицією. У виліт такий громадянин святкує і те, і те.

Українські газолінові станції протестують. Є це дуже важкий бізнес, вимагає він активності, розуму, організації духа, а теж і грошей. В аналіз податкового уряду і кнзії, яка переводить статистику різних бізнесових підприємств Америки і їх податкових спроможностей, газолінові станції займають передове місце, і їх класифікують як дуже важкі і небезпечні професії. Власник станції є бізнесменом, робітником, продавцем організатором. Він мусить бути відповідним на погоду. Сніг, буря, спека, все те не повинно впливати на нього і на його бізнес. Він мусить продавати, бо його клієнт на колесах. Як більше продасть, більше заробить. Першим власником газолінові станції в Шінкаго був Іван Гвоздь, що приїхав з брідського повіту, де кінням розвозив бочкове пиво по селах. Осів в Еллівуд Парку, добровіс майна, бо купив малу фарму, яку розпарцелював. Був директором банку і заступником посади міста Еллівуд Парку — титулом свого майна. Номер 5 літ тому. Тепер мають свої станції союзівці Іванчук, Ільницький, Мисюк, Лаврів, Біленький, Кузьма, Ридлош, Літницький, Цетвинський, Лесюк, Мічик, Голіаш, Кузьма, Гордечський. Всі вони протестують, крім тих, що ще не набули права.

Хроніка Шінкаго виказує, що громадяни міста зуживають щодня 2 мільйони кварт молока, три чверті мільйона галлонів газоліну. Зовсім слушно артисти Веселого Львова з Філадельфії, а виступив Пілот-Рудакевич в останньому виступі радия українським новоприбулим бралися до молока і газоліну. Навіть в старім краю масло-союзники і бориславські нафти фінансово добре стояли.

Конференція ТУСМ в Нью Йорку

Можна уважати відродженням, що серед студентів високих шкіл йде гурт людей, які займаються доволі не популярними сьогодні проблемами ідеології, а зокрема проблемами українського націоналізму, яким була присвячена Конференція Тов. Української Студентської Молоді ім. М. Міхновського, що відбулася в днях 16-17 грудня 1961 р.

В першій доповіді на тему «Ідеологія українського націоналізму», п. Т. Онуферко ствердив, що єдина колись Організація Українських Націоналістів сьогодні поділилася на три групи, з яких кожна, втручаючи оригінальну назву ОУН, долучає до неї літери «Р», «С» або «З». Доповідач проаналізував ідеологічне обличчя кожної з цих груп, стверджуючи, що одна з них «ОУН-З» вважала ідеологію неперіодичною; друга «ОУН-С» також відійшла, у практичній дії, від дійсних основ ОУН; третя група — «ОУН-Р» старалася втримати і передати новим поколінням ідеологію українського націоналізму в незмінному виді.

Мгр Роман Кухар говорив на тему «Філософія основ українського націоналізму». Порівнюючи ідеї українського націоналізму з думками видатних філософів і мислителів, доповідач дійшов до висновку, що джерел українського націоналізму треба шукати у вченнях Арістотеля і св. Августина.

Основними проблемами існування нації і держави займався п-на Марта Салчак у своїй доповіді п. н. «Нація і держава в українській політичній думці 20-го століття». Зреферувавши спершу думки чужинців письменників, доповідач сплиняв довше над творами Міхновського, Липинського, Донцова, Сидорського і над їх поглядами на питання нації і держави. Наприкінці було порушене контроверсійне питання, чи УРСР є державою в юридичному і політичному аспектах.

Слідуючий доповідач, п. В. Кульчицький у доповіді «Відношення українського націоналізму до Росії» кинув такі думки: український націоналізм стверджує, що немає ніякої різниці поміж імперіалізмом царської і совєтської Росії і що цей імперіалізм треба поборювати всіма способами. Нашим головним завданням є розкриття імперіалістичне обличчя Совєтського Союзу перед Західним світом.

Мистецький вечір розпочав мгр Роман Кухар рецитуючи свої поезії «Шлях Героя», яку автор присвятив Тарасові Чупринці: поезія в чотирьох післях була зворушлива, але автор сам не повинен був її читати тому, що, знаючи поему добре, він читав її заскоро, і одухачі втратили багату зі змісту. Треба признати, що п. Кухар це вроджений мистець і поет в одній особі, який в поему вкладав своє серце. Спомини п. Миколи Дуплика про життя українських студентів у сучасній Польщі і його особисті переживання зворушили слухачів; виступ був безпосередній, щирий і хоч те були спомини з життя українців на польських теренах, вони діяли на слухача як запах ешпан — зілля.

А що ж можна написати про істотну частину вечора? Ці виступи можна бачити не раз, не два, а п'ять, і ними захоплюватися. Присмисло несподіванкою для присутніх був виступ «Чистів червоний з Коломиї» якими були Мстислав Петрик, Роман Швед і Ігор Чума з своїми піснями і реверсами.

Конференція продовжувалася в неділю. Першу доповідь на тему «Розвиток ідеології українського націоналізму» накреслюючи історичний шлях українського націоналізму, він характеризував поодинокі його етапи окремими термінами, напр., селянський, літературний, організований і т. д., але підкреслив, що ці поділи націоналізму віддержують тільки його особистий погляд.

На тему «За який державний устрій» говорив п. В. Будзак. Ця доповідь була зовсім відмінна від попередніх; побудована за стриманим ладом вона розвивалася логічно та ясно; доповідач накреслив короткий проєкт державного устрою України. Він відкинув фашизм, диктатуру, комунізм як неспівзвучні з українським минулим і характером української нації, і ствердив, що майбутній устрій мусить бути спертим на демократію; економіка України мусить базуватися на націоналізації тяжкої індустрії, на трудовій власності селянських господарств і на приватній власності в ремеслі та дрібній промисловості.

Останню доповідь на тему «Український націоналізм в зустрічі зі світом» мгр Роман Кухар виколов без ніяких зайчиків з питомою йому краєпорядністю. В зустрічі з матеріалістичним світом український націоналізм зберіг свої ідеали, бо він не наслідуюв ні фашизму, ні націонал-соціалізму, а був і є вистором української духовності.

В дискусії, що відбулася в суботу після перших двох доповідей, деякі старші громадяни, м. і., д-р Галамай, д-р Романенчук, д-р Мірчук доповнювали висловлені думки і вказували на даліш джерела в ділянці українського націоналізму. В неділю по доповіді п. Бедія дуже гостро поставили проти нього два громадяни, котрі не знайомилися на питання, які вони постави-

Сл. п. БОГДАН ЛЕВИЦЬКИЙ

Майже кожен дефі приносить нам істоту про те, що немилосливо смерть забирає від нас стару гвардію, яка започаткувала національне відродження України та невинною пролягом асього свого життя стояла на сторожі її інтересів та її українського народу.

Стоїмо над свіжою могилою колишнього судді й адвоката Богдана Левицького, який після тяжкої хвороби, 8-го січня відійшов у вічність, проживши 76 років. Небійчик осиротів і залишив у смутку дружину Марію, дочку Тетяну та сина Олега.

Після смерті першу заупокійну Службу Богу померлим, в каплиці похоронного заведення, відправив парох о. Колтуцький. Під час Служби Божої співав хор під керівництвом композитора Володимира Божика. Каплицю вище заповнили знайомі покійного — українці й американці, які прийшли віддати йому останній поклін, а також висловити співчуття родині в її тяжкій горі. Родина і численні друзі удекорували труну масою квітів, а зяйомі покійного із складів стейтів Америки прислали його родині висловні співчуття.

В четвер 11-го січня цього року в греко-католицькій церкві Непорочної Зачаття парох о. Колтуцький в супроводі настоятеля греко-католицької Закарпатської церкви парох о. Хромота відправив заупокійну Службу Богу по небійчкови, після якої парох о. Колтуцький виколов промову.

Покійного не зможли жити трудної та негоди, він все своє життя йшов вибраною дорогою та віддав свої знання Вірі Христовій, Батьківщині та своєму народові, вірним сином якого він був.

Після Служби Божої і прощальної промови парох о. Колтуцького тліні останки покійного вивезли з церкви його друзі і приятелі та відвезли на кладовище «Нова Кальварія» в Лос Анджелесі, на вічний спочинок. На кладовищі над могилою невідомо чийого змислову промову сказав п. Стефан Кизима, близький його приятель, та поклав грудку землі на труну, вивезену з України, а також невелику прощальну промову від громад — греко-католицької та греко-православної.

ли доповідачі, не захотіли вислухати відповідей запитаного доповідача, і вийшли перед закінченням дискусії.

Ця конференція ТУСМУ виявила, що проблеми українського націоналізму все ще живі і цікаві для українських студентів, хоч вони живуть далеко від рідних земель.

пів із західних наших земель і зі сходу, а також і серед інших націоналістів. Була жертвенним для інших, часто не рахуючись а власним нестатками і завжди був першим там, де було горе та нещастя.

Небійчик Богдан Левицький мав повне право сказати про себе самого слова нашого найбільшого поета:

«Ми просто йшли,
у нас нема
Зерня неправди
за собою...»

О. Р.

Михайло Пастушок із дружиною відзначили 50-річний ювілей свого вінчання

Честер, Іл. — Подружжя Михайла Пастушка і його дружини відзначило 50-річчя свого вінчання Бенкетом в Латинському Касині в Нью Джерсі. Цей Бенкет влаштували для своїх батьків їхні сини з своїми родинами. Подружжя Михайла Пастушка має 6-ох синів: Йосифа і Гаррі з Валленгфорду, Михайла Т., Мартіна і Вілліама з Честера та Андрію з Нью Йорку. Вілліам є президентом Шкільної Ради в Честері, Гаррі і Мартин працюють із батьком в Пені Метріел Ко., а пані Пастушок є головою Сестрин-

тва при українській православної церкві св. Марії. Подружжя М. Пастушок має 20 внуків і 3 правнуки.

● Генеральний прокуратор Роберт Ф. Кеннеді від Коігресу законопроект, згідно з яким у випадках випадках можна б було підслухувати телефонні розмови для поборювання злочинів, і при тім зберегти конституційні права американських громадян.

● В тижні, що закінчився в середині 31-го січня, залася золота в ЗДА зменшилася на \$25 мільйонів і становила \$18,815,000,000, а в тому самому часі рік тому вони виносили \$17,450,000,000.

Увага! ТОРОНТО! Увага!

В неділю, 11-го лютого 1962 р.
в год. 3:00 по полудні
в залі УНО — при 297 Каледж вул.
в ТОРОНТІ, Онт.

— відбудуться —

РІЧНІ ЗАГАЛЬНІ ЗБОРИ
Т-ВА ІМ. Т. Г. ШЕВЧЕНКА
432-го Відділу
УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ
в ТОРОНТІ.

На 36ораз будуть присутні та виколовять доповіді про актуальні союзові справи:

д-р Ярослав Падох,
головний секретар Українського Народного Союзу і
м-гр Іван Сковичас,
організатор Українського Народного Союзу.

Везпосередньо по Річних Зборах відбудуться
ЗВИЧАЙНІ МІСЯЧНІ ЗБОРИ ВІДДІЛУ,
на яких буде переведений вибір чотирьох делегатів та заступників на 25-ту Конвенцію УНСОУ.

УПРАВА ВІДДІЛУ



Янцо не маєте часу
— тоді щойно ПІЗНАЄТЕ
вартість ЧЕКОВОГО КОНТА!

Не треба бігати по місті, спалювати газоліну, тратити гроші на їзду й витрачати дорогі час на плачення щомісячних рахунків. Чому не втратити заздальгид кілька хвилин для відкриття у нас свого чекового konta? Потвердження записаних чеків є доказомі заплачення рахунків, що їх можете ліквідувати впродовж хвилин, поштою. Приходьте до нас і переконайтесь, на скільки легше господарити грошіми при заощаджуванні часу шляхом своїх чеків!

Банкова обслуга в цілій окрузі вже понад 100 років.

HUDSON COUNTY NATIONAL BANK

Ощадності забезпечені до \$10,000.00 через
FEDERAL DEPOSIT INSURANCE CORPORATION.

УНС

Чи Ваш син, як
підросте, піде
до КОЛЕДЖУ?

ЗАБЕЗПЕЧІТЬ ЙОГО ВЖЕ ТЕПЕР
КОЛЕДЖОВОЮ ГРАМОТОЮ УНС!

Він одержить гроші, як закінчить 18 рік життя, а якщо б Вас не стало, він буде звільнений від вклатон!

УНС

Ділимося із всіми Дорогими Рідними.
Знайомими, і цілою Громадою сумною вісткою,
що Найдорожчий наш

МУЖ, БАТЬКО, БРАТ і ШВАГЕР

д-р МИРОН ДОЛИНСЬКИЙ
старшина

Української Галицької Армії, в'язень польського концентраційного табору в Тухолі і заслужений громадянин, а останню лікар у державному шпиталі Грейстон Парк, упокоївся в Бозі ненадібно, на 62-му році життя, забезпечений Найсвятішими тайнами, 3-го лютого 1962 року.

Похорони Жалобні Богослуження відправлятимуться у такову порядку:

ПАНАХИДА — у ПОНЕДІЛОК і ВІСНОВІК, 5-го і 6-го ЛЮТОГО 1962 р., в год. 8:30 вечером, у похоронному заведенні Литвин і Литвин, 801 Springfield Avenue, Ірвінгтон, Н. Дж.

ПОХОРОНИ із Божественною Літургією — в СЕРЕДУ, 7-го ЛЮТОГО 1962 р., в год. 8:00 ранку, у каплиці св. Івана Христителя, при Айві вул. в Ньюарку, Н. Дж.

Прийняті важким горем:

МИКОЛАЯ — дружина
АДРІАН і ЮРП — сини
і всі Рідні

ПОВІДОМЛЕННЯ
РІЧНІ ЗАГАЛЬНІ ЗБОРИ
Української Студентської Громади
в НЬЮ ЙОРКУ
— відбудуться —

В п'ятницю, 16-го лютого 1962 р.
в год. 6:30 вечером
в УНДОМ — 140 2-га Ешшо, в Нью Йорку.

УПРАВА УСТ

Д. Гуменик
ДІТИ
ЧУМАЦЬКОГО
ШЛЯХУ
IV-й том
Ціна \$2.50.
"СВОБОДА"
P. O. Box 346
JERSEY CITY 3, N. J.

У великому смутку повідомляємо
всіх українських Пастушків і Пастушків
та все українське Громадянство про те,
що для 30-го січня 1962 р. в місті Боффало, Н.Н.
упокоївся в Бозі

ВЕРХОВНИЙ ОТАМАН УКРАЇНСЬКОГО ПІАСТУ
проф. СЕВЕРИН ЛЕВИЦЬКИЙ
(Сірий Лев)

ПАНАХИДА за спокій душі Покійного буде відправлена у ВІСНОВІК, для 6-го лютого 1962 р., в год. 6-та вечір, в українській церкві св. Михайла в Поінкер, Н.Н.

УКРАЇНСЬКА ПЛАСТОВА ГРУПА
і КРУЖОК ПЛАСТ-ПРИЯТУ в ПОІНКЕРС

Ділимося сумною вісткою
з Рідними, Приятелями та Знайомими,
що для 20-го січня 1962 р. в Рошестері, Н. Н.,
упокоївся в Бозі наша Найдорожча

МАРІЯ НЕЦНО
народжена
20-го серпня 1884 року в Янові, біля Львова,
Західня Україна.

Похорон відбудеться 23-го січня 1962 року, в год. 8:30 ранку, в похоронного заведення Павла В. Гарріє, при греко-лат. церкві.

Складаємо щире подяку д-рові Артемовичеві за прирідкування, о. Стефанові Гордечському за описку до похоронної хвилі; Родині Панаца з Шінкаго за безкорисну матеріальну поміч і всім присутнім, що взяли участь у Похороні і зложили віноч та дати на Поминаний Богослуження.

ВІЧНА ІМ ПАМ'ЯТЬ!

Горем повбиті:

Муж — АНТІН
Донька — НАТАЛІЯ
Син — МИРОСЛАВ
і шість внуків

3і спорту

„Тризуб“ і УСН здобувають нові перемоги

Минулої неділі, 4-го лютого, „ТРИЗУБ“ переміг у своїх чергових змаганнях за Чашу ЗДА проти „Великої Десятки“, „Сентрал Болет“ з вислідом 5:1. Цією перемогою в зустрічі у Філадельфії „Тризуб“ закріпився на другому місці за Чашу, яку „Тризуб“ вже два роки має в своїх руках.

УСК НЮ ЙОРК здобув заслужену перемогу над „Амстердамом“ 4:2 у змаганнях за мистецтво „Великої Десятки“. Німецько-Американської Ліги, які відбулися минулої неділі на гривці УСН-у. Здобувши дві очки, „Тризуб“ перейшов на третє місце в оцінці „Великої Десятки“.

СІМКОВИЙ ТУРНІР

„Лев“ — Грін-Байт 1:0 (1:0)

Шинга, Іл. — У неділю, 21-го січня ц. р., „Лев“ відбув третій футбольний матч у рамках Сімкового Турніру в закритій залі Шинга Енню Армори. Цим разом стрінулися „Лев“ із дуже швидкою та твердою німецькою дружиною Грін-Байт, яка перемогла дуже сильну польську команду Гелс 1:0.

„Лев“ зрештучувався німцям за мінудорічну поразку в турнірі із тим самим вислідом. У цих змаганнях „Лев“ донадали, що два їхні попередні успіхи не були

припадковими, але заслуженими. Наша сімка заграла дуже гарно: м'яч бігав від ноги до ноги всіх змагальців. Керівником всіх акцій був капітан дружини Стаховський, а йому добре асистував молодий та працьовитий технік Миколай Крат. В 6-й хв. гри Стаховський м'яч із м'ячем по лівому крилу, обіграв всіх німців та прецизно подав м'яч на праве крило необставленою Кратові. Цей сильний удар, який стріс після м'яч в лівій ріг німецьких воріт.

У другій половині гри старалися за всяку ціну вирівняти та виграти, але наш воротар Кашуба двома знаменитими випадками зрятував свою сімку. Наша оборона (Еліяшевський — Скоропад — Мелешко) не допустила німців до голови. „Лев“ боронилися та протистояли. Німці три рази брутально зфальгували це перед карним полем Стаховського, коли той приготувався із м'ячем до стрілу. „Лев“ виграли скромно, але заслужено. Тепер вони є на першому місці Вищої Дивізії із відношенням точок 5:1, а воріт 4:2. Ім на наступні на п'ять Гелс та Шабен із відношенням точок 4:2. Інші висліди Вищої Дивізії: Гелс-Ганза 3:0. Словаки — Марус 1:0 та Шабен — Литовці 3:1. У першій Дивізії Сувійський „Крилати“ здобули одну цінну точку на скорій мексиканській дружині Некакса, зрештучувавши важкий змаг 0:0. Ця одна точка допомогла „Крилатам“ перейти із шостою на п'яте місце Першої Дивізії.

Інші висліди Першої Дивізії: Спарта — Кікерс 1:0 (велика несподіванка), Вандерс — Фортун 3:1 та Рамс-Гуайр 4:0.

Спарта і Рамс здобули по 6 точок і ведуть у Першій Дивізії, „Крилати“ здобули лише 2 очки, а поляки Гуайр однієї точки та є найповажнішим кандидатом до виключення із Сімкового Турніру в 1963-му році.

Петро Головатий.

ПОХОРОНИ ВЕРХОВНОГО ПЛАСТУНА

(Закінчення із стор. 1-ої)

отиче прощальне слово а за проханням пластуна відкривається раз доминок, щоб всі присутні могли попрощатися з дорогим ім Сірою Лева. На прагматичах із Визвольних Змагань вивішено доминок з Польським і Черкеським жовтими колорами, в які було коло 100 авт і 3 автобуси, вивішила на центрі св. Хреста в Ланкаві. На місці останнього спочинку перенесли Начального Пластуна представники пластового проводу, а після прахиди попрощав Ного від 6,240 пластуна і пластунок розкинутих на трьох континентах голова ГПБ п. сен. О. Войчук, зголошуючи пластовим звичаєм останній віт Начальному Пластунові. Після „Ой Морозе, Морозенку“ і пластового „На добраніч“ сурмача закінчили короткий але зворушливий акт відходу Начального Пластуна.

На запрошення родини понад 500 громадян і пластуна взяло участь у поминах в залах парохіальної школи. Прийняти було влаштування при співпраці міс. Пластуна і Пластової Станиці. Після молитви, перебраної о. дек. М. Войковським, провід поминах перебрал п. сен. О. В. Смик, представляючи присутніх відоручників установ, організацій, пластових провідників і представників 15 Пластових Станиць ЗДА і Канади. Від Головної Ради УСН прощав Польського ред. Р. Купчинського, від Православної Церкви о. прот. І. Крестюк, від Пласту в Аргентині генерал П. Самуїл, від УКА його касир і гол. пресидиент УСН-у п. Йосип Лисогір, від УСН-у промовляв його гол. секретар д-р Ярослав Падок, який різноманітно пере-

Айзенгавер дораджує партії, як виграти цьогорічні вибори

Вашингтон. — Колишній президент Двйт Д. Айзенгавер, промовляючи в Олімпійській аудиторії в Лос-Анджелесі в Каліфорнії, дораджував Республіканській партії, щоб переорганізувала свій апарат, позбувшись з партою некомпетентних людей, якщо хоче виграти вибори в листопаді цього року. Промову Айзенгавера передавали через телебачення до 16-ох республіканських зборів — прийняли, цілком яких зборів \$1,500,000 на прогріну виборчу кампанію, Айзенгавер аналізував причини республіканських виборчих поразок в останніх 30-ох роках і прийшов до висновку, що партіяна програма — платформа є добра, але партійні дії не вміють її добре „продати“ виборцям. Республіканці можуть дати більше, як тільки комбінацію добродійного планування і

контролі економіки. Треба щоб всі республіканські діячі, починаючи від виборчих повітів до Крайового Республіканського Комітету включно, старалися виконати виборчий цілі і програму республіканців. Крім Айзенгавера промовляли на зборах — прийняли ще й інші визначні республіканці, як губернатор Рокфеллер, який говорив в Ді Майн, сен. Голдвотер в Клівленді, і голова Республіканського Крайового Комітету конгресмен Вільям Е. Міллер — в Нью-Йорку.

Французькі демократичні партії не можуть погодитися і створити єдиний фронт супроти екстремістів з Тайної Військової Організації, які масовими актами терору анархизують на шляху життя в Алжирі й самій Франції. Соціалісти, Незалежна партія, католики, Народники і радикали мають різні погляди на режим де Голля і на можливість спільного фронту проти правих терористів і комуністів.

У Греції виявлено виборчий скандал: атенська прокуратура потягнула до відповідальності посади, парохі і поліційного команданта за роздачу 587 несправжніх картон до голосування між прихильників проурядової партії. Опозиція домагається розслідування нових чесних виборів.

Телевізійна фірма Парамонт повідомила, що вона скоротила фільм з президентом Гаррі С. Труманом, який згідно з угодою з жовтня минулого року, мав тривати 39 півгодин, і який триватиме тільки 13 півгодин в різних діях.

ВЕСЕЛКА

ЖУРНАЛ

ДЛЯ ДІТЕЙ КОЖНОГО ВІКУ

з кольоровими ілюстраціями

Висловити кожного місяця у Виданні „СВОБОДА“ заводи Українського Народного Союзу.

Редагує Колегія з членів Об'єднання Працівників Дитячої Літератури

РІЧНА ПЕРІОДИКАТА У ЗДА \$4.00
У інших країнах — різноманітні ціни.
Ціна окремого числа \$0.40

Адреса: „СВОБОДА“ — „VESELKA“
P.O. Box 346 — Jersey City 2, N.J., USA.

Посмертні згадки

Катерина АНДРУСІВ — довголітня членка 204 Віль. УНС-у в Нью-Йорку, 88-річна, померла 2-го лютого 1962 року. Покійна народ. 1888 р., в селі Тарговиці, пов. Рогатин, Зас. України. Пожила у смутку 2 домики: Варвару і Настю. Похорон — у віаторок, 6-го лютого 1962 р., з пох. заведем П. Ярем, до церкви св. Юра в Нью-Йорку, а після на цвинтарі Калварія. — В Похороні візьмуть участь урядовці та члени Відділу. Вічна їй пам'ять.

НІКОДЕМА КРИКЛІВА, довголітня членка Б-ва св. Володимирів. Відд. 323, померла 13 грудня 1961 р. Народилася в селі Климівці, пов. Збараж, Зас. України. Залишила в смутку мужа Микиту, сина Стефана і три доньки — Марію, Стефанію і Анну та три внуки і одну правнучку. Похорон відбувся 15 грудня в церкві св. Стефана на цвинтарі Мт. Олівет в Канзас Сіті. Вічна їй пам'ять.

ВІСНІВСЬКИЙ СТЕФАН, член 371 Віль. УНС-у в Гарфолді, помер 28 грудня 1961 р. Народився в селі Климівці, пов. Збараж, Зас. України. Залишила в смутку дружину Пелагію, сина Данила і брата Антона. Похорон відбувся 28 грудня 1961 р. на цвинтарі Зіон Віль. Семетері в Гарфолді. Вічна йому пам'ять.

ЛЕВ ФЕДОРОВИЧ, член Т-ва Запорозька Січ ім. Богдана Хмельницького Відд. 245 УНС-у в Трентоні, Н. Дж., у помер в Велі 24 грудня 1961 р. Покійний народився 23 квітня 1896 р. в Харкові, Зас. України. Покійний був заслуженим та жертвним громадянином, а також військовим урядовцем, який у військовій службі досягнув звання полковника. Похорон відбувся 27 грудня ц. р. в Укр. Кат. Церкві св. Йосафата. Покійний залишив в смутку дружину Катерину з Салісбурі, дочку Любу, сина Зенона, онука — Зориславу, Юрія, Маріюна і Зенона, а також дві сестри Кароліну Паславську і Марію Оліт. Покійний працював до Америки 1947 року і по тяжкій хворобі відійшов у вічність. Покійного поховано на цвинтарі св. Марії. Вічна йому пам'ять.

ГЕЛЕНА ГЕРСТАЙН, членка 131 Віль. УНС-у в Шинга, померла трагічною смертю 30 жовтня 1961 р. Похоронено Покійну на одному з Шингаєвських кладовищ в дні 8. XI. 1961. — Покійна народилася 17 листопада 1896 р. в Кудрішівці Наумівстві — Литви. Залишила в глибокому смутку Любу Яремюк, зятя Миколу та онука Миколу. — Покійній вічна пам'ять.

Управ. 181 Віль. УНС-у

СЕМЕН ІВАЩУК, довголітній член Б-ва св. Стефана Відд. 221 УНС-у в Мичеллі, А-йова, помер 9 грудня 1961 р. Покійний народився в 1895 р. в Стремелі, Зас. України. Похорон відбувся 13 грудня 1961, з укр. авт. церкві св. о. Миколая в Шинга, при участі родичів, членів Б-ва та протестантів. Похоронено Ного на цвинтарі св. о. Миколая. Пожила у смутку дружиною Теклю, сина Олексія і дочку Марію та сні онука. Вічна йому пам'ять.

Ставайте членами Українського Народного Союзу, а тим самим сприяйте розвитку української організації!

ЦІНИ ОГОЛОШЕНЬ

В щоденнику „СВОБОДА“

1 інч через одну шпальту за культурні імпрези 2.00
1 інч за одну шпальту за бізнесові оголошення 3.00
1 інч через одну шпальту за політичні оголошення 4.00

ТАРЗАН, ч. 4785. Тарзан здійснив свій план.



Тарзанові компаньйони швидко роззявили рота, бо він відірвав ремінь, що зв'язував міст.

ОГОЛОШЕННЯ ВІДДІЛІВ Українського Народного Союзу

ЧЕТВЕР, 8-го ЛЮТОГО 1962:

РОЧЕСТЕР, Н. Дж. — Місячні Збори Т-ва Українських Народних Дім. Відд. 316, в год. 8:00 веч. На порядку денного: між іншими, вибір делегатів на 25-ту Конвенцію УНС-у. Присутність усіх членів побажана. — Управ.

П'ЯТНИЦЯ, 9-го ЛЮТОГО 1962:

НЮ ЙОРК, Н. Дж. — Річні Загальні Збори Т-ва „Культура“ Відд. 457, в доміній Лід. Мист. Клубу при 149 2nd Ave., в год. 7:00 веч. Буде вибір нової Управи і делегата на Конвенцію УНС-у. Прохання до членів взяти численну участь. — І. Керницький, предс.; Т. Шумилович, секр.

НЮАРК, Н. Дж. — Місячні Збори Т-ва „Запорозька Січ“, Відд. 371, в год. 8:00 веч. в Сентралі. В програмі: вибір двох делегатів і заступників на 25-ту Конвенцію УНС-у. — І. Оверко, предс.; П. Заболотний, кас.; Ю. Варанок, секр.

ПОВІДОМЛЕННЯ

КЛІВЛЕНД, Огайо. — Збори Т-ва ім. І. Франка, Відд. 334 відбулися для 14-го січня разом місячні і річні на яких вибрано Уряд на наступний рік. До Уряду увійшли: Миколай Задирецький — предсидиент, Куді Максим — заступник, Стелі Вохонок — касир, Кузюк Гарі — заступник, Григорій Демоніч — секретар. Контрольна Комісія: Юрій Кошівський, Михайло Філик і Петро Вохонок. Опіку над хворими перебрал Уряд. Вибрано делегата на Конвенцію: Миколай Задирецький, його заступник Михайло Задирецький; другий делегат Стефанія Вохонок, заступник Михайла Вохонок. Збори будуть відбудуватися як і в попередній році в кожну другу неділю, в цьому місяці і в тім самім часі.

ІСТ СТ. ЛУІС, Іл. — Т-во Запорозька Січ Відд. 284, На Річних Зборах вибрано Уряд на 1962 р., як слідую: Дмитро Івашук — пред., Петро Магид — заст. предс., Іван Васильюк — секр., Олександр Петришин — поміч. секр., Петро Кохманський — касир, Микола Гудина, Янів Шинка, Олександр Петришин, Мик. Магид, ст. і Василь Шинка — опікуни хворих. Іван Шинка і Василь Шинка — контролери книг. Яків Шинка — дверник. Збори Відділу відбуватимуться кожної другої неділі в год. 2:00 по пол. в Укр. Нар. Дім при 1020 Норт 9 вул. — Іван Васильюк, секр.

МАГАНОН СІТІ, Па. — Т-во Запорозька Січ Відд. 305, поновило, що Річні Збори відбулися 21 січня на яких вибрано новий уряд на 1962 р. Миколай Ваток — предсидиент, Михайло Тихончик — касир, Михайло Гейтго — фін. секр. Р. О. Box 15, Делавей, Па. — М. Гейтго, фін. секр.

ЧЕСТЕР, Па. — Річні Збори Т-ва ім. св. Арх. Михайла Відд. 352 відбулися 14 січня. Вибрано Управу на 1962 р. в такому складі: Естасій Мінчик — голова, Денис Паньків — заступник, Ярослав Шербак — секр. Контрольна Комісія: Василь Петрик і Дмитро Кіт. Делегати на Конвенцію Ярослава Шербака а його заступником Данила Панькова. — Управ.

АКРОН, Огайо. — На Річних Зборах Б-ва Св. Соф. св. Духа Відд. 295, вибрано наступний уряд на наступний рік: Теодор Кост — пред., Стефан Москалюк — заст., Станіслав Мотрович — касир, Володимир Галамай — заст., Василь Пулк — секр., Володимир Лесняк — заст., М. Іванюк, П. Ячечко і П. Гайда — контролери; К. Зепко, І. Кудик і І. Голубка — опікуни хворих. Рівнож на цих Зборах вибрано делегатів на 25 Конвенцію Василя Пулка і Станіслава Мотровича. Володимир Лесняк і Володимир Галамай — заступники делегатів.

Управ.

BANKA Company

48 E. 7th St.
Tel.: GR 3-3550, New York City
МАШИННИК до ПИСАННЯ (українськи або англійськи) найдешевше в АРЦІ.

YONKERS, N. Y.
WALTER'S MEAT MARKET
нова, 2 роки, добрий збут на доброго виробу ковбас. Пошкрявані, ренти, добрий лів. Власник мусить продати з уваги на інший бізнес. Ціна на скорий продаж. Треба оглянути.
Телеф.: GREENleaf 6-0300
9 apt. 10 7 pm.

BUCKS COUNTY FARM
Дім з гострого каміня, 27 акрів з 3,000' фронту від дороги. Вл. Quakerstown, в'їзд Penn. Трке 9 кімнат, 1 1/2 ванни, кам. коминар, модер. кухня, гар. вода, ліфт, опіщення. Бел. стайня. Ціна із втратою \$36,500. Досконале купно. Треба оглянути, щоб оцінити. Телефонувати: CI 6-4950 або JU 2-6600
Ext. 203

REAL ESTATE

OZONE PARK — \$32,500
Новий 2-рох., 6 + 6
Ш 2-рох. є ідеальною пологою, бл. всіх устатків, ультр. модерні кухні і ванни. Приватний в'їзд і гар. менш ділянка. Треба оглянути, щоб оцінити. За ближніми інформаціями телефонувати до будинку: VI 6-3538

Форма і зміст

Визвольних Змагань
Українських
Світлана ЛЯХОВИЧА
Книжка аналізує неспівні очолює гн змагань.
Ціна — \$2.50

О. КОНИСЬКИЙ:

У гостях добре, дома ліпше
Історичне оповідання
Ціна — \$0.85
"СВОБОДА"
43 Grand St., Jersey City 2, N. J.

FUNERAL DIRECTORS

ІВАН НОВАЛЬЧИН
FUNERAL HOME
COMPLETELY
AIR CONDITIONED
ЗАЙМАЄТЬСЯ ПОХОРОНАМИ В СТЕЙТІ
New Jersey
Ціни приступні для всіх. Обслуговує чеські і найкращі. У випадку смутку в родині, клієнту, як і в день, так і вночі!

John KOWALCHUK

129 GRAND STREET
(cor. Warren Street)
JERSEY CITY 2, N. J.
Tel.: Henderson 4-5131

Theodore WOLININ, Inc.

Директор
Похоронного Заведення
123 East 7th Street
NEW YORK, N. Y. (9)
Tel.: GR 5-1437
СОЛІДНА ОБСЛУГА.

Петро ЯРЕМА

УКР. ПОГРЕБНИК
Займається похоронами
BRONX, BROOKLYN, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ.
Контролює температуру Модерні клітки до ужитку ДАРОМ.

Peter Jarema

129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N. Y.
Tel.: ORchard 4-2568



Нагло будова моста розлетілася, і безрадні брати Остін впали в річку!

ННИЖКОВІ НОВИНИ

Микола ЛАЗОРСЬКИЙ:
ГЕТЬМАН КИРИЛО РОЗУМОВСЬКИЙ
Роман-хроніка 18 віку. 752 стор. Тверда оправа \$6.50

Олеся ГРИШЕНКО:
МОЇ РОКИ В ЦАРГОРОДІ
1919 — 1920 — 1921
280 стор. Великий формат \$4.00

Уліана КРАВЧЕНКО:
КРИЗАНТЕМИ
Повість. Стор. 413. Тверда оправа \$5.50

ПЕРЕМІШЛЬ — ЗАХІДНИЙ БАСТІОН
УКРАЇНИ
Збірник матеріалів до історії Перемішля і Перемиської землі. Стор. 414. Тверда оправа \$6.50

С. ГОРДИНСЬКИЙ:
ПОЕТИ ЗАХОДУ
60 перекладів з поезії лат., італ., франц., англ., амер., нім. і польської. Стор. 135. Тверда оправа \$3.00

УТІВ ТА УТІВІЩА
Історично-мемуарний збірник. Стор. 622. Тв. оправа ШЛЯХАМИ ЗОЛОТОГО ПОДІЛЛЯ
Стор. 285. Тверда оправа \$5.00

С. АНТОНОВИЧ:
КОРОТКИЙ ІСТОРИЧНИЙ НАРИС
ПОЧАТКОВОЇ УСПІСЬКОЇ ЛАВРИ
Стор. 75 \$1.00

Юліан РАДЗИКЕВИЧ:
ПОЛКОВНИК ДАНИЛО НЕЧАН
Історична повість. Частина перша. Стор. 283 \$2.50

Варвара ВОРД:
П'ЯТЬ ІДЕЙ, ЯКІ ЗМІНЮЮТЬ СВІТ
Националізм, індустріалізм, колоніалізм, комунізм, інтернаціоналізм. Стор. 144 \$2.50

С. РИДІК:
ПРИГОДИ СРКА КЛАПОВУХОГО
Ілюстрації: Миколас ГРИГОРІВ
Іван СВАЙЦЬКА:
ТРИ КАЗОЧКИ
Ілюстрації: Е. КОЗАКА
СЛАВА НЕ ПОЛІЖЕ — КОЗАЧЧИНА
Дитячі епікли. Українське знавство. Ки. 3. Тв. оправа Бромюра \$2.00

Д-р Юрій КНЯЖИНСЬКИЙ:
НАРИС ІСТОРІЇ РИМСЬКОЇ
ЛІТЕРАТУРИ
Ціна \$5.00

Андрій ВІЛИНСЬКИЙ:
В КОНЦАБОРАХ СРСР 1944-1955
Ціна \$2.50

Леся ХРАПІВНА:
КОЗАК НЕВМИРАКА
Оповідання для дітей. Мистецьке оформлення: Християн Зелінської. Стор. 96 \$2.00

Пилип ЯСНОВСЬКИЙ:
ВІД РІДНИМ І ПІД ЧУЖИМ НЕБОМ
Спогади піонера. Стор. 330 \$2.50

Замовлення і належність просимо слати чеками або Money Order на адресу:

СВОБОДА
P.O. Box 346 — Jersey City, N. J.